

DESLOCAÇÕES CRIATIVAS

18-19 Junho 2010
Colóquio Internacional e Interdisciplinar
Faculdade de Letras da Universidade do Porto

19 Junho 2010
Conversas Cruzadas (Encontros com Criadores)
Leitura encenada - *Próspero Morreu*, de Ana Luísa Amaral
Exposição de fotografia - *Cenas Deslocadas*, de João Tuna
Biblioteca Municipal Almeida Garrett

ORGANIZAÇÃO



Instituto de Literatura
Comparada Margarida Losa

APOIOS



FCT Fundação para a Ciência e a Tecnologia
MINISTÉRIO DA CIÊNCIA E DO ENSINO SUPERIOR



REPÚBLICA
DAS LETRAS

TNSJ
Tribunal Nacional de Solução Judicial



biblioteca municipal
almeida garrett

18-19 JUNHO 2010 | COLÓQUIO INTERNACIONAL E INTERDISCIPLINAR
FACULDADE DE LETRAS DA UNIVERSIDADE DO PORTO

18 JUNHO, SEXTA-FEIRA (ANFITEATRO NOBRE)

9:00 | Abertura

Paulo Eduardo Carvalho – *In Memoriam*

9:45 | Álvaro Laborinho Lúcio | De cá para lá, de lá para cá

10:15 | Patrick Quillier | Tradução e deslocação

10:45 | Maria de Lurdes Sampaio | *Traços* da viagem na escrita de José Gomes Ferreira

Moderação | Gonçalo Vilas Boas

11:15 | Pausa café

11:30 | Izabel Margato | Lisboa, Lisboas: deslocações e recriações identitárias

12:00 | Manuela Ribeiro Sanches | Deslocalizações pós-coloniais

12:30 | Ana Maria Brito | Mudança e variação em Português: A expressão do objecto indirecto

Moderação | Ana Paula Coutinho

13:00 | Almoço

15:00 | Joana Matos Frias | 'Olhos novos para contemplar mundos novos': Corografias de Ruy Cinatti

15:30 | Patrícia da Silva McNeill | Transfigurações do olhar viajante: *Metamorfoses* de Jorge de Sena e *Manual de Pintura e Caligrafia* de José Saramago

16:00 | Ana Paula Coutinho | *Outras Cartas de Londres: O Mapa Cor de Rosa* de Maria Velho da Costa ou cartografia de uma escritora em "passagem de estar"

Moderação | Alexandra Moreira da Silva

16:30 | Pausa café

17:00 | Gonçalo Vilas Boas | Olhares suíços sobre Portugal

17:30 | José Domingues de Almeida | Le Portugal expliqué aux Belges, sur trois itinéraires décalés: Albert t'Serstevens, Conrad Detrez et Jean-Claude Pirotte

18:00 | Fátima Vieira | Exílio e criatividade: A ficção curta de Katherine Mansfield

Moderação | Maria de Fátima Outeirinho

19 JUNHO, SÁBADO (SALA DE REUNIÕES)

9:30 | Carlos Leone | Democracia e república na cultura portuguesa contemporânea

10:00 | Carlos Quiroga | O ludo-reintegracionismo galego: Respostas criativas à ameaça de deslocação cultural

10:30 | Graça Capinha | "Open Field": Espaço e movimento numa poética para a cidadania

Moderação | Maria de Lurdes Sampaio

11:00 | Pausa café

11:30 | Maria de Fátima Outeirinho | Moleskines, diários gráficos e viagem

12:00 | Isabel Pires de Lima | Deslocações criativas a Oriente no romance contemporâneo

Moderação | Rosa Maria Martelo

12:30 | Almoço

(BIBLIOTECA MUNICIPAL ALMEIDA GARRETT)

14:30 | Conversas Cruzadas (Encontros com Criadores)

Participação de Duarte Belo, Lídia Jorge, Luís Quintais, Margarida Cardoso, Mário de Carvalho, Manuel Graça Dias, Nuno Carinhas e Pedro Abrunhosa

18:00 | Pausa café

18:30 | *Próspero morreu*. Leitura encenada da peça inédita de Ana Luísa Amaral